

Art. 9. L'arrêté royal du 29 octobre 1970 fixant le règlement particulier du tribunal du travail de Mons est abrogé.

Art. 10. Le présent arrêté entre en vigueur le 30 octobre 1972.

Art. 11. Notre Ministre de la Justice et Notre Ministre de l'Emploi et du Travail sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 29 septembre 1972.

BAUDOUIN

Par le Roi :
Le Ministre de la Justice,

A. VRANCKX

Le Ministre de l'Emploi et du Travail, | De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,
L. MAJOR

Art. 9. Het koninklijk besluit van 29 oktober 1970 tot vaststelling van het bijzonder reglement voor de arbeidsrechtbank te Bogen wordt opgeheven.

Art. 10. Dit besluit treedt in werking op 30 oktober 1972.

Art. 11. Onze Minister van Justitie en Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 29 september 1972.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :
De Minister van Justitie,

29 SEPTEMBRE 1972. — Arrêté royal abrogeant et remplaçant l'arrêté royal du 29 octobre 1970 fixant le règlement particulier du tribunal du travail de Charleroi

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu les articles 81 à 83 du Code judiciaire; l'article 88 dudit Code modifié par l'article 9 de la loi du 15 juillet 1970 modifiant la loi du 10 octobre 1967 contenant le Code judiciaire ainsi que d'autres dispositions légales; les articles 89 à 97 du même Code;

Vu l'article 3, §9 de l'arrêté royal du 21 juillet 1970 relatif à l'institution de sections dans les cours du travail, les tribunaux de première instance, les tribunaux du travail, les tribunaux de commerce et les tribunaux de police;

Vu les avis du premier président de la cour du travail de Bruxelles, du premier président de la cour d'appel de Bruxelles et du procureur général à Bruxelles, du président du tribunal du travail de Charleroi, de l'auditeur du travail de Charleroi, du greffier en chef du tribunal du travail de Charleroi et du bâtonnier de l'Ordre des avocats de Charleroi;

Vu l'arrêté royal du 29 octobre 1970 fixant le règlement particulier du tribunal du travail de Charleroi;

Vu la loi du 28 décembre 1946 portant création d'un Conseil d'Etat, notamment l'article 2, alinéa 2;

Vu l'urgence;

Sur la proposition de Notre Ministre de la Justice et de Notre Ministre de l'Emploi et du Travail,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. Le tribunal du travail de Charleroi se compose de six chambres siégeant à Charleroi et à Haine-St-Pierre.

La 1ère chambre connaît des matières prévues à l'article 579 du Code judiciaire.

La 2ème chambre connaît en ce qui concerne les ouvriers des matières prévues à l'article 578 du Code judiciaire.

La 3ème chambre connaît en ce qui concerne les employés des matières prévues à l'article 578 du Code judiciaire.

La 4ème chambre connaît des matières prévues aux articles 580 (assurance obligatoire maladie-invalidité et sociétés mutualistes seulement) et 582 (handicapés seulement) du Code judiciaire.

La 5ème chambre connaît des matières prévues aux articles 580 (à l'exception de l'assurance maladie-invalidité, des sociétés mutualistes, des pensions et du revenu garanti), 582 (à l'exception des handicapés) et 583 (sauf indépendants) du Code judiciaire.

29 SEPTEMBER 1972. — Koninklijk besluit tot opheffing en vervanging van het koninklijk besluit van 29 oktober 1970 tot vaststelling van het bijzonder reglement voor de arbeidsrechtbank te Charleroi

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groot.

Gelet op de artikelen 81 tot 83 van het Gerechtelijk Wetboek; het artikel 88 van hetzelfde Wetboek gewijzigd bij artikel 9 van de wet van 15 juli 1970 tot wijziging van de wet van 10 oktober 1967 houdende het Gerechtelijk Wetboek en van andere wetsbepalingen; de artikelen 89 tot 97 van hetzelfde Wetboek;

Gelet op artikel 3, §9 van het koninklijk besluit van 21 juli 1970 betreffende de instelling van afdelingen in de arbeidshoven, de rechtbanken van eerste aanleg, de arbeidsrechtbanken, de rechtbanken van koophandel en de politierechtbanken;

Gelet op de adviezen van de eerste voorzitter van het arbeidshof te Brussel, van de eerste voorzitter van het hof van beroep te Brussel en de procureur-generaal te Brussel, van de voorzitter van de arbeidsrechtbank te Charleroi, van de arbeidsauditeur te Charleroi, van de hoofdgriffier van de arbeidsrechtbank te Charleroi en van de stafhouder van de Orde van advocaten te Charleroi;

Gelet op het koninklijk besluit van 29 oktober 1970 tot vaststelling van het bijzonder reglement voor de arbeidsrechtbank te Charleroi;

Gelet op de wet van 28 december 1946 houdende instelling van een Raad van State, inzonderheid op artikel 2, tweede lid;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Op de voordracht van Onze Minister van Justitie en Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. De arbeidsrechtbank te Charleroi bestaat uit zes kamers die zitting houden te Charleroi en te Haine-St-Pierre.

De 1e kamer behandelt de zaken bepaald bij artikel 579 van het Gerechtelijk Wetboek.

De 2e kamer behandelt de zaken bepaald bij artikel 578 van het Gerechtelijk Wetboek in verband met de arbeiders.

De 3e kamer behandelt de zaken bepaald bij artikel 578 van het Gerechtelijk Wetboek in verband met de bedienden.

De 4e kamer behandelt de zaken bepaald bij de artikelen 580 (enkel de verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering en mutualiteitsverenigingen) en 582 (enkel de minder-validen) van het Gerechtelijk Wetboek.

De 5e kamer behandelt de zaken bepaald in de artikelen 580 (met uitzondering van de ziekte- en invaliditeitsverzekering, de mutualiteitsverenigingen, de pensioenen en het gewaarborgd inkomen), 582 (met uitzondering van de minder validen) en 583 (behalve de zelfstandigen) van het Gerechtelijk Wetboek.

La 6ème chambre connaît des matières prévues aux articles 580 (pensions et revenu garanti seulement), 581 et 583 (indépendants seulement) du Code judiciaire.

Art. 2. La 1ère chambre siège le mercredi et le jeudi à Charleroi et les premier et troisième lundis du mois à Haine-St-Pierre.

La 2ème chambre siège le lundi et le mardi à Charleroi et les premier et troisième vendredis du mois à Haine-St-Pierre.

La 3ème chambre siège le lundi et le mardi à Charleroi et les deuxième et quatrième vendredis du mois à Haine-St-Pierre.

La 4ème chambre siège le lundi et le mardi à Charleroi et les deuxième et quatrième jeudis du mois à Haine-St-Pierre.

La 5ème chambre siège le jeudi et le vendredi à Charleroi et les premier et troisième mercredis du mois à Haine-St-Pierre.

La 6ème chambre siège le mercredi, le jeudi et le vendredi à Charleroi et les deuxième et quatrième mardis et mercredis du mois à Haine-St-Pierre.

Les audiences commencent à 14 h 30, elles ont une durée de trois heures au moins.

Les audiences de référés, celles auxquelles les règles de procédure en matière de référé sont applicables de même que celles du bureau d'assistance judiciaire sont tenues le vendredi à Charleroi et le mardi à Haine-St-Pierre, à 14 h 30.

Art. 3. Les introductions se font à Charleroi :

- le mercredi devant la 1ère chambre;
- le lundi devant la 2ème chambre;
- le lundi devant la 3ème chambre;
- le lundi devant la 4ème chambre;
- le jeudi devant la 5ème chambre;
- le mercredi devant la 6ème chambre.

Les introductions se font à Haine-St-Pierre devant chaque chambre pour la date de chacune des audiences fixées comme exposé en l'article 2, sauf en ce qui concerne la 6ème chambre, devant laquelle les introductions se font les deuxième et quatrième mercredis du mois.

Art. 4. Les chambres peuvent, selon les besoins du service, tenir des audiences extraordinaires dont elles fixent elles-mêmes les jours et heures, avec l'accord du président du tribunal.

Art. 5. Le président du tribunal peut, lorsque les besoins du service l'exigent, et après avoir pris l'avis de l'auditeur du travail, décider de faire tenir par une ou plusieurs chambres, des audiences supplémentaires dont il fixe les jours et heures.

Art. 6. Le président peut en outre, après avoir pris l'avis de l'auditeur du travail, modifier temporairement le nombre et les attributions des chambres.

Dans ce cas, comme dans celui qui est prévu à l'article 5, son ordonnance est affichée au greffe et le premier président de la cour du travail en est immédiatement informé.

Art. 7. Le président du tribunal établit, après avoir pris l'avis de l'auditeur du travail, les jours et heures des audiences de vacations et désigne les magistrats qui doivent y siéger.

Le président du tribunal peut, en tout temps, modifier ce tableau en raison des nécessités du service.

Art. 8. L'arrêté royal du 29 octobre 1970 fixant le règlement particulier du tribunal du travail de Charleroi est abrogé.

Art. 9. Le présent arrêté entre en vigueur le 30 octobre 1972.

Art. 10. Notre Ministre de la Justice et Notre Ministre de l'Emploi et du Travail sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 29 septembre 1972.

BAUDOUIN

Par le Roi :
Le Ministre de la Justice,

A. VRANCKX

Le Ministre de l'Emploi et du Travail,

L. MAJOR

De 6e kamer behandelt de zaken bepaald in de artikelen 580 (enkel de pensioenen en het gewaarborgd inkomen), 581 en 583 (enkel de zelfstandigen) van het Gerechtelijk Wetboek.

Art. 2. De 1e kamer houdt zitting te Charleroi op woensdag en donderdag en te Haine-St-Pierre de eerste en derde maandag van de maand.

De 2e kamer houdt zitting te Charleroi op maandag en dinsdag en te Haine-St-Pierre de eerste en derde vrijdag van de maand.

De 3e kamer houdt zitting te Charleroi op maandag en dinsdag en te Haine-St-Pierre de tweede en vierde vrijdag van de maand.

De 4e kamer houdt zitting te Charleroi op maandag en dinsdag en te Haine-St-Pierre de tweede en vierde donderdag van de maand.

De 5e kamer houdt zitting te Charleroi op donderdag en vrijdag en te Haine-St-Pierre de eerste en derde donderdag van de maand.

De 6e kamer houdt zitting te Charleroi op woensdag, donderdag en vrijdag en te Haine-St-Pierre de tweede en vierde dinsdag en woensdag van de maand.

De zittingen beginnen om 14 u. 30 m. en duren ten minste drie uur.

De zittingen in kort geding en die waarop de procedureregelen van het kort geding van toepassing zijn, alsmede de zittingen van het bureau voor rechtsbijstand worden gehouden te Charleroi op vrijdag en te Haine-St-Pierre op dinsdag om 14 u. 30 m.

Art. 3. De inleidingen geschieden te Charleroi :

- op woensdag voor de 1e kamer;
- op maandag voor de 2e kamer;
- op maandag voor de 3e kamer;
- op maandag voor de 4e kamer;
- op donderdag voor de 5e kamer;
- op woensdag voor de 6e kamer.

Te Haine-St-Pierre geschieden de inleidingen voor iedere kamer op de dag zoals in artikel 2 voor iedere zitting is vastgesteld, behalve voor de 6e kamer waarvoor de inleidingen geschieden de tweede en vierde woensdag van de maand.

Art. 4. De kamers kunnen, naar gelang van de behoeften van de dienst, buitengewone zittingen houden waarvan zij zelf de dag en het uur bepalen in overleg met de voorzitter van de rechtbank.

Art. 5. In het belang van de dienst kan de voorzitter van de rechtbank, na het advies van de arbeidsauditeur te hebben ingewonnen, beslissen dat een of meer kamers bijkomende zittingen houden op de dag en het uur die hij vaststelt.

Art. 6. De voorzitter kan ook, na het advies van de arbeidsauditeur te hebben ingewonnen, tijdelijk het aantal en de bevoegdheden van de kamers wijzigen.

In dit geval, alsmede in het geval van artikel 5, wordt zijn beschikking ter griffie aangeplakt en onmiddellijk ter kennis gebracht van de eerste voorzitter van het arbeidshof.

Art. 7. De voorzitter van de rechtbank stelt, na het advies van de arbeidsauditeur te hebben ingewonnen, de dag en het uur van de vakantiezittingen vast en wijst de dienstdoende magistraten aan.

De voorzitter van de rechtbank kan te allen tijde in het belang van de dienst die lijst wijzigen.

Art. 8. Het koninklijk besluit van 29 oktober 1970 tot vaststelling van het bijzonder reglement voor de arbeidsrechtbank te Charleroi wordt opgeheven.

Art. 9. Dit besluit treedt in werking op 30 oktober 1972.

Art. 10. Onze Minister van Justitie en Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 29 september 1972.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :
De Minister van Justitie,

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,